

# Программа DISP Справочник участника



Уважаемый участник,

Цель программы DUII с интенсивным надзором (DISP) - помочь вам создать и поддерживать образ жизни, свободный от алкоголизма и наркомании, на протяжении всего испытательного срока и после него. Мы считаем, что принятие этих мер будет значительно способствовать повышению качества вашей жизни, а также обеспечению безопасности и защищенности нашего сообщества.

Все, что требуют от вас в рамках программы DISP, способствует вашему успеху в избавлении от наркотической и алкогольной зависимости. Каждый, кто вносит свой вклад в программу DISP, работая и прилагая усилия для её успешного функционирования - суд и его сотрудники, адвокаты, кураторы дел, сотрудники правоохранительных органов и поставщики медицинских услуг - ставят своей целью достижение успеха и делают все возможное, чтобы поддержать ваши позитивные усилия. Но, в конечном итоге, именно ваш упорный труд, ваша решимость и ваша готовность честно противостоять своему прошлому определяют, достигнете ли вы успеха в создании лучшего будущего.

Этот справочник был создан для того, чтобы предоставить вам полное объяснение требований программы DISP, чтобы вы могли принять информированное решение о том, следует ли участвовать в этой программе, а также чтобы подготовить вас к полному соблюдению условий испытательного срока по программе DISP. После того, как вы станете участником программы, ваш куратор будет готов ответить на ваши вопросы по мере их возникновения и помочь вам успешно справляться с ситуациями и проблемами, с которыми вы столкнетесь при выполнении условий вашего испытательного срока по программе DISP.

Процесс восстановления и обновления, который вы собираетесь начать, принесет пользу вам, вашим близким и вашему сообществу. Мы с нетерпением ждём возможности приступить к совместной работе с вами с достойной целью достижения жизни, которая будет более счастливой, здоровой и свободной от алкогольной и наркотической зависимости и от участия в преступной деятельности.

Желаем вам успешного участия в программе.

С уважением,

Судья Эрик Дж. Бергстром

## ЗАЯВЛЕНИЕ О МИССИИ

Миссия программы DUII с интенсивным надзором (DISP) состоит в том, чтобы способствовать обеспечению общественной безопасности, работая с лицами, повторно совершившими преступления DUII, которые принадлежат к группе высокого риска повторения этого преступления и нуждаются в лечении. Посредством интенсивного коллективного надзора и эффективного лечения работники программы DISP стремятся снизить уровень рецидивизма, изменить жизнь и повысить уровень обеспечения общественной безопасности.

Программа DISP участвует в реализации миссии Департамента юстиции штата Орегон (OJD): В качестве отдельной и независимой ветви власти наша миссия состоит в том, чтобы обеспечить справедливое и легкодоступное отправление правосудия, предназначенное для защиты прав отдельных лиц, сохранения общественного благосостояния и стимулирования общественного доверия.

## ВВЕДЕНИЕ В ПРОГРАММУ DISP

Добро пожаловать в суд программы DISP округа Малтнома. Участие в программе DISP поможет вам в работе по сохранению трезвости и в отказе от приёма наркотических веществ. Когда вы трезвы, вы можете быть ответственным, удовлетворённым и законопослушным гражданином. Этот справочник предназначен для предоставления ответов на ваши вопросы и информации. Будучи участником программы DISP, вы должны будете соблюдать условия, установленные командой программы DISP. Вы несете ответственность за знание и соблюдение всех правил, изложенных в данном справочнике.

Эта программа является интенсивной. Вы должны планировать делать что-либо в рамках этой программы каждый день в течение всего периода вашего участия в программе. Это может быть таким простым действием, как вызов по телефонной линии сдать анализ мочи. Это может быть так же сложно, как сдать анализ мочи, предстать перед судьёй, пойти на лечение и на работу - и всё это в один и тот же день. Когда вы успешно завершите своё участие в этой программе, маловероятно, что вы совершите другое преступление DUII или какое-либо другое преступление. Излечение от зависимости — это процесс изменений, благодаря которому вы улучшаете свое здоровье, благополучие, ведете самостоятельную жизнь и стремитесь полностью раскрыть свой потенциал. Честность является одним из важнейших требований этой программы. Если вы нарушаете условия испытательного срока, в этом случае лучше всего немедленно сообщить об этом вашему куратору.

### **Советы для достижения успеха:**

- Являйтесь на все встречи и судебные слушания
- Поддерживайте связь
- Честность (это сложно)
- Прочтите этот справочник
- Поговорите с вашим куратором, сотрудником, осуществляющим надзор (ПО) и

- специалистом, проводящим лечение, если вы чего-то не понимаете
- Задавайте вопросы
  - Будьте готовы отказаться от употребления спиртного и наркотиков
  - Будьте готовы отказаться от вождения автомобиля
  - Честность (это понятие снова здесь, потому что это важно, а не просто)

Команда программы DISP работает сообща, чтобы помочь вам достичь того, чего вы хотите.

### **Команда программы DISP**

**Судья программы DISP** distinguished Эрик Дж. Бергстром, вы не можете вступить в контакт с судьей за пределами зала суда

**Заместитель окружного прокурора** Адриен Андерсон

**Адвокат** Дженнифер Лист 503-226-3083

**Поставщик услуг лечения** Пэм Смит 503-257-4871

**Сотрудник, осуществляющий надзор за выполнением условий испытательного срока** Джоди Лихи 503-988-8454

**Координатор программы DISP** Джон Дитер 503-988-4221

[john.r.dieter@ojd.state.or.us](mailto:john.r.dieter@ojd.state.or.us)

**Куратор по делам программы DISP** Дженнифер Ривас 503-988-4398

[jennifer.e.rivas@ojd.state.or.us](mailto:jennifer.e.rivas@ojd.state.or.us)

**Куратор по делам программы DISP** Джилл Бринкман 503-988-3391

[jill.m.brinkman@ojd.state.or.us](mailto:jill.m.brinkman@ojd.state.or.us)

**Куратор по делам программы DISP** Пейдж Холкомб 503-988-4069

[jessica.p.holcomb@ojd.state.or.us](mailto:jessica.p.holcomb@ojd.state.or.us)

Вы не можете видеть всех членов команды каждый раз, когда вы находитесь в суде. Знайте, что мы все здесь, чтобы ответить на ваши вопросы или помочь вам.

### **КУРАТОРЫ ПО ДЕЛАМ ПРОГРАММЫ DISP**

Для работы по вашему делу будет назначен куратор. Вы будете часто встречаться со своим куратором. Куратор играет множество ролей. Одна из ролей заключается в оценке соблюдения вами условий испытательного срока и вашего участия в лечении и выздоровлении. Когда вы приходите на встречу с куратором, вы должны принести с собой любую необходимую документацию, чтобы показать своё соответствие требованиям программы. Обычно к этой документации относят документ с отметкой о посещении собрания группы поддержки (группы АА или аналогичной группы), квитанция о зарплате, рецепты и любая другая документация, которую вам было приказано или сказано предоставить. Куратор, ведущий дело, изучит документацию и будет работать с вами над планом непрерывного действия.

Другая роль заключается в том, чтобы помочь вам завершить своё участие в программе и сообщить о положительных результатах, а также проблемах команде. Куратор, ведущий дело, является первым лицом, с которым можно поговорить, если у вас есть вопрос по какому-либо аспекту программы DISP. Если у вас возникли проблемы с выполнением приказа или обязательства, вам следует поговорить с куратором по вашему делу. Куратор дела

должен быть в курсе любого запроса, который должен быть одобрен судьей. Куратор, ведущий ваше дело, сообщит о вашем запросе судье и команде программы DISP.

Вы должны поддерживать связь с куратором вашего дела. Точно так же куратор по делу должен иметь возможность связаться с вами в любое время. Вы обязаны иметь работающую телефонную линию для того, чтобы с вами можно было легко связаться. Если по какой-либо причине вы не имеете телефона в течение некоторого времени, вы должны договориться с куратором по вашему делу о способе поддержки связи. Если вам звонит ваш куратор, важно, чтобы вы перезвонили ему как можно скорее. Неспособность поддерживать связь с программой может привести к реальным проблемам для вас. Кураторы должны требовать издания ордера на арест для лиц, с которыми потеряна связь и с которыми не было контакта слишком долгое время. Если вам нужно связаться с куратором, вам следует позвонить, написать письмо по электронной почте или сообщить лично. Немедленно сообщайте о любых изменениях номера телефона или другой контактной информации.

## В ЗАЛЕ СУДА

Вы должны являться на все судебные слушания. Ожидается, что вы не будете опаздывать, будете внимательны и отзывчивы. Прочитайте все свои судебные постановления, в них содержатся распоряжения судьи, которым вы должны следовать, а также дата и время вашего следующего судебного разбирательства. Целью предварительных слушаний по делу является установление честных и открытых отношений с судьей, командой программы DISP и своими коллегами-участниками программы. Сотовые телефоны должны быть выключены или убраны. В зал суда запрещается приносить еду и напитки. Вода предоставляется сотрудниками суда. Вы должны оставаться в зале суда во время судебного слушания, если только судья или другие члены команды не дадут вам разрешения уйти. При входе в зал суда следует снять головные уборы или солнцезащитные очки.

Судебные слушания открыты для общественности. Члены семьи, спонсоры и друзья, оказывающие поддержку, могут присутствовать на слушаниях вместе с вами. Пожалуйста, будьте внимательны относительно вопроса о приводе детей в суд. Несмотря на то, что мы поощряем поддержку семьи, не все судебные слушания подходят для детей. В здании суда округа Малтнома предлагает бесплатный присмотр за детьми для всех посетителей суда. Куратор, ведущий ваше дело, может дать вам инструкции о том, как зарегистрировать вашего ребенка в судебной службе, которая будет осуществлять присмотр за ним.

Часто терапевтические собаки будут присутствовать во время судебных заседаний. Вас приглашают и поощряют вступить в контакт с собаками. Терапевтические собаки всегда готовы предложить поддержку, комфорт и облегчение во время судебных слушаний.

## СТИМУЛЫ И САНКЦИИ

В рамках программы DISP используются стимулы и санкции, чтобы помочь мотивировать вас и привлечь вас к ответственности за ваше поведение. Стимулы — это положительные реакции, которые являются признанием ваших успехов в программе и способствуют переменам. Санкции являются реакцией на нарушение условий испытательного срока и невыполнение требований программы. Санкции применяются для сдерживания совершения конкретных проступков и содействия изменению поведения.

Возможные стимулы	Возможные санкции
<ul style="list-style-type: none"><li>• За каждый сданный анализ мочи снимается до двух дней испытательного срока</li><li>• До шести месяцев испытательного срока за позитивное участие в мероприятиях программы<ul style="list-style-type: none"><li>• Устная похвала</li></ul></li><li>• Аплодисменты/особое признание<ul style="list-style-type: none"><li>• Книги</li><li>• Бутылки с водой</li></ul></li><li>• Свидетельства о достижениях<ul style="list-style-type: none"><li>• Письмо от судьи/команды</li></ul></li><li>• Признание во время церемонии вручения дипломов/во время церемонии по поводу завершения этапа программы</li><li>• Покинуть здание суда раньше, чем обычно</li><li>• Приостановить уплату штрафа в сумме 1-2-х тысяч долларов<ul style="list-style-type: none"><li>• Снижение суммы сбора</li></ul></li><li>• Сокращение количества часов для выполнения общественных работ</li><li>• Привилегии в плане передвижения</li><li>• Добровольная явка в тюрьму для отбывания срока (TSI)</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• устные или письменные предупреждения<ul style="list-style-type: none"><li>• эссе/задания</li><li>• присутствие в суде</li><li>• Ограничение поездок</li><li>• Электронный мониторинг</li></ul></li><li>• комендантский час/время для того, чтобы отметить</li><li>• Увеличение количества анализов мочи, часов Программы OSM или SCRAM</li><li>• Усиленный надзор/отчетность перед судом<ul style="list-style-type: none"><li>• Увеличение терапевтических контактов</li><li>• Рабочая бригада</li></ul></li><li>• Краткосрочное тюремное заключение</li><li>• Прекращение участия в программе</li></ul> <p><b><u>Ответ суда на рецидив может включать в себя, но не ограничивается следующим:</u></b></p> <ul style="list-style-type: none"><li>• Оценка использования вещества</li><li>• Увеличение времени лечения</li></ul> <li>• Требование изменить стиль жизни, исключив из неё спиртное и наркотики</li>

## ТЮРЕМНОЕ ЗАКЛЮЧЕНИЕ

Частью вашего наказания в рамках программы DISP будет тюремное заключение. При

назначении наказания вам будет приказано немедленно отбыть 2 дня в тюрьме. Утром вас освободят, и вам будет приказано сообщить об этом своему куратору сразу же после освобождения. Если вы должны отбыть в тюрьме дополнительные обязательные дни в качестве части наказания за совершение тяжкого уголовного преступления, команда поможет вам составить график с учётом вашей самостоятельной явки в тюрьму для отсидки (TSI). Ваши дни отсидки при самостоятельной явке в тюрьму (TSI) можно запланировать в выходные или другие дни, которые устраивают вас в соответствии с вашим графиком. Куратор, ведущий ваше дело, предоставит вам инструкции относительно составления графика TSI. Неявка в тюрьму в соответствии с графиком TSI может привести к назначению дополнительных санкций. Если по какой-либо причине вы не явились в тюрьму в соответствии с графиком TSI, вы должны немедленно связаться с куратором вашего дела.

## ЛЕЧЕНИЕ

В соответствии с законом штата Орегон необходимо, чтобы все лица, осужденные за управление транспортным средством, находясь под воздействием веществ, вызывающих интоксикацию (DUII), проходили курс лечения по избавлению от зависимости. Лечение должно быть более, чем законным требованием. Лечение помогает вам быть свободным от алкогольной и наркотической зависимости. Лечение помогает повысить качество вашей жизни. Работники программы DISP стремятся удостовериться в том, что вы получаете правильный вид и объем лечения. В рамках программы DISP работают с несколькими предпочитаемыми поставщиками услуг для лечения в этом районе. Судья может назначить дополнительное лечение, если вы занимаетесь лечением у другого поставщика услуг. Если лечение у другого поставщика услуг одобрено, вам нужно будет убедиться, что ваш поставщик услуг для лечения ежемесячно отправляет отчеты о вашем участии в лечении в программу DISP. Лечение обеспечивается страхованием, и оплата за него поступает из средств программы льготного медицинского страхования штата Орегон.

### Правила лечения

- Вы должны записаться на лечение в течение семи (7) дней с момента назначения наказания.
- Вам необходимо пройти курс лечения в течение, по крайней мере, одного года.
- Поставщики услуг лечения определяют, как часто вам следует посещать сеансы лечения.
- Судья может назначить дополнительные часы для лечения, если команда считает, что это поможет вам.
- Вы не можете пропускать, отменять или переносить сеансы лечения без разрешения суда.
- Вы должны продолжать лечение до тех пор, пока лечащий врач и суд не одобряют завершение лечения.
- Поставщики услуг для лечения должны ежемесячно представлять отчеты в суд. Если ваш поставщик не предоставляет документацию в суд, судья может потребовать, чтобы вы сменили поставщика услуг для лечения.



Если вы заинтересованы в участии в программе DISP, мы будем работать с вами, чтобы найти подходящего поставщика услуг для лечения. Мы позаботимся о том, чтобы всё лечение или большая его часть обеспечивалась страхованием.

### РАЗРЕШЕНИЯ НА ПРЕДОСТАВЛЕНИЕ ИНФОРМАЦИИ И КОНФИДЕНЦИАЛЬНОСТЬ

Ваше участие в программе DISP является конфиденциальным. Законы штата и федеральные законы требуют, чтобы ваша личная информация была защищена и в отношении её соблюдался принцип конфиденциальности. Команда программы DISP разработала правила и процедуры, обеспечивающие вашу конфиденциальность. Вам будет предложено подписать согласие на предоставление конфиденциальной информации. Это разрешение на предоставление информации предназначено исключительно для обмена информацией между членами команды, касающейся вашего участия в программе DISP и лечения. Для участия в программе DISP вы должны подписать разрешение на разглашение информации, чтобы команда могла обсудить ваше дело. Команда программы DISP не может и не будет передавать какую-либо информацию о вашем деле кому-либо, кто не является членом команды. Вы можете подписать разрешение на предоставление информации, чтобы позволить команде общаться с другими лицами.

### СПИРТНОЕ И ДРУГИЕ НАРКОТИКИ

1. Наша цель заключается в том, чтобы вы продолжали жить без использования веществ, изменяющих сознание и настроение. Вы никогда не можете употреблять спиртное или наркотики по какой-либо причине, находясь на испытательном сроке. Вы не можете использовать какой-либо продукт, который содержит спирт. Вы не можете употреблять безалкогольное пиво, безалкогольное вино, квас или чайный гриб. Вы не можете пить, есть или употреблять сироп от кашля или ополаскиватель для рта, который содержит спирт или пищу, приготовленную с добавлением спиртного. Не используйте лекарства, настойки или домашние средства, приготовленные на спирте. Вы не можете использовать дезинфицирующие средства для рук на спиртовой основе. Вы можете быть удивлены количеством продуктов с содержанием спирта; обязательно читайте этикетки. Если вы едите вне дома или в доме других людей, вам следует спросить, было ли что-нибудь приготовлено с использованием спиртного. Не допускается употребление какой-либо формы марихуаны по любой причине. Вы не можете использовать синтетическую коноплю, ингалянты или другие разрешённые законом опьяняющие вещества. Вам не разрешено употреблять семена мака. Вы будете нести ответственность за все положительные тесты на содержание спирта/наркотиков в вашем организме. Утверждение о том, что другие продукты вызвали положительный результат анализа, не приемлемо

Зависимость — это болезнь, которая, как понимает этот суд, может время от времени выходить их-под вашего контроля. Если вы употребляете спиртное или наркотики, вопрос об этом будет рассмотрен в суде командой и судьей. Мы займёмся поиском решений, которые будут препятствовать употреблению спиртного и наркотиков в будущем.

### Отпускаемые по рецепту лекарства/подтверждение врача

Вы должны проинформировать своего куратора по делу перед тем, как получать лекарство по рецепту. Если вам выписан рецепт в результате возникшей чрезвычайной медицинской ситуации, вы должны сообщить об этом своему куратору на следующий день. Вы должны предоставлять копии рецепта или бутылочки с рецептурным препаратом своему куратору на каждой встрече. Вы не можете принимать рецептурные препараты, прописанные для других лиц. Вы не можете принимать лекарства, срок годности которых истек или устарел.

Если вам прописаны какие-либо наркотические обезболивающие препараты или другие препараты с сильными побочными эффектами, вам, возможно, придётся подписать медицинское разрешение. Это разрешение на предоставление информации будет передано вашему врачу, который должен будет подтвердить, что вы находитесь на излечении от зависимости и являетесь участником программы по борьбе с наркотиками. Вы должны проявить добросовестные усилия, чтобы справиться с хронической болью при помощи альтернативных средств без обезболивающих препаратов. Применение медицинской марихуаны не допускается, не существует рецепта на марихуану.

### Заместительная терапия (MAT)

Лекарственные препараты могут быть важной частью эффективного лечения лиц, страдающих от наркотической и алкогольной зависимости. В рамках программы DISP участникам разрешается участвовать в процессе заместительной терапии с участием их лечащего врача.

## ЭЛЕКТРОННЫЙ МОНИТОРИНГ

В программе DISP используется два электронных контрольных (ЕМ) устройства, при помощи которых обнаруживают употребление спиртного. Все новые участники должны показать, что, по крайней мере, в течение 90 дней в их организме не было обнаружено ни наркотиков, ни спиртного, прежде чем прекратить использование электронных контрольных устройств (ЕМ). Электронные контрольные устройства также используются в другое время. Если суд не видит, что вы трезвы, вам может быть назначено использование электронных контрольных устройств (ЕМ).

Браслет SCRAM: это устройство надевается на лодыжку и предоставляет лучшую информацию, имеющуюся в наличии. Браслет SCRAM не требует от вас никаких действий, помимо простого ношения устройства. Все участники должны запустить программу мониторинга браслета SCRAM. Участники будут работать с компанией Vigilnet Northwest, поставщиком услуг по использованию браслета SCRAM. Компания Vigilnet составит план оплаты и будет работать с вами над этим.

Осуществление дистанционного мониторинга при помощи смартфонов (OSM): участники программы, которые могут без проблем документировать свой отказ от приёма наркотиков и спиртного в течение 30 дней подряд при помощи браслета SCRAM, могут перейти к алкотестеру OSM. Этот монитор намного дешевле, но для его работы необходим «смартфон». Должны производиться платежи в размере 2-х долларов в день, иначе услуга будет отключена.

Любые сбои в вашем мониторинге могут привести к сбросу требуемых 90 дней, и вам может быть приказано опять надеть браслет SCRAM. Судья будет беседовать с вами о результатах вашего электронного мониторинга (EM). Во время ваших контрольных судебных встреч будет решаться вопрос о том, как долго устройство мониторинга будет оставаться на месте.

### ПРОГРАММА ПРОИЗВОЛЬНЫХ АНАЛИЗОВ МОЧИ

Вы будете участвовать в программе произвольных анализов мочи в течение всего испытательного срока. Вы должны оплатить все анализы мочи. Страхованием могут быть обеспечены расходы на проведение анализов в зависимости от того, в какой программе лечения вы участвуете. Анализы проводятся произвольно. Количество анализов, которые вам следует пройти, определяется специалистом, проводящим лечение, судьей и куратором вашего дела. Употребление спиртного, наркотиков, разбавление проб мочи и другие рискованные действия могут привести к более частой проверке. Служба, обеспечивающая лечение, "Treatment Services Northwest" осуществляет эту программу в двух офисах в районе Восточного Портленда. Служба, обеспечивающая лечение, "Solutions Group Northwest" осуществляет эту программу в Бивертоне или западной части города

«Позитивный результат — это позитивный результат». Если анализ покажет положительный результат на наличие спиртного или других наркотиков в вашем организме, образец будет автоматически проверен повторно. Если положительный результат подтвердится, судья применит к вам санкции. Мы считаем, что ваше время лучше потратить на выздоровление, чем спорить о результатах тестирования. Суд считает, что «позитивный результат — это позитивный результат».

### ЭТАПЫ ПРОГРАММЫ DISP

В программе DISP шесть этапов, которые работают как дорожная карта, указывающая направление к окончанию программы. Этапы обеспечивают структуру, имеют конкретные задачи и позволяют отмечать прогресс вашего участия в программе. Вы и команда программы DISP сможете увидеть, каких успехов вы достигли, посмотрев, на каком этапе программы вы находитесь. Обратитесь к диаграмме этапов ниже для того, чтобы узнать обо всех необходимых для выполнения требований на каждом этапе.

Этап I - Этап I - начало испытательного срока по программе DISP. Вы будете находиться под электронным мониторингом, запишитесь на лечение и станете участником произвольной программы анализов мочи (UA). Вы должны будете поддерживать еженедельный контакт с судом. Это может быть встреча с куратором по делу или предварительное судебное заседание. Вам нужно будет предоставить документацию об участии во всех ваших обязательных мероприятиях. Вы должны хорошо понимать условия испытательного срока, а также то, что ожидают от вас. Куратор, ведущий ваше дело, будет работать с вами над

разработкой плана текущих мероприятий. Для перехода ко второму этапу, вам необходимо пройти как минимум 14 дней имеющих силу проверок на наличие спиртного и наркотиков в вашем организме.

Этап II - Этап II — это период, когда вы начинаете работать над стабилизацией. Вы будете решать задачи в плане лечения, начнёте принимать участие во встречах групп поддержки и работать с своим куратором над своим планом действий. У вас будет как минимум три (3) контакта с судом в месяц, включая встречу с вашим менеджером или предварительное слушание с судьей. Этап II длится, как минимум, 90 дней. Прежде чем перейти к этапу III, вам необходимо будет пройти, по крайней мере, 30 дней имеющих силу проверок на наличие спиртного и наркотиков в вашем организме.

Этап III - Этап III отмечает время, когда вас больше не будут контролировать с помощью электронного мониторинга. Судья может назначить электронный мониторинг, если есть другие проблемы и обеспокоенность по поводу употребления наркотиков и спиртного или в связи с поездкой. Вы будете иметь как минимум два (2) контакта с судом в месяц. На этом этапе вы будете работать над созданием надежной сети поддержки. Вы должны будете работать с вашим менеджером по составлению бюджета и финансовому планированию. Финансовое планирование включает в себя решение проблем с деньгами, которые вы должны заплатить в связи с испытательным сроком. Вы можете участвовать в общественных работах для оплаты судебных издержек и штрафов, вы начнете делать это на этапе III. Ваш куратор или наставник по вопросам лечения может помочь вам в этом. Для перехода к этапу IV, вам необходимо будет пройти, по крайней мере, 45 дней имеющих силу проверок на наличие спиртного и наркотиков в вашем организме.

Этап IV - Этап IV — это этап, на котором вы будете регулярно заниматься деятельностью на благо общества и принимать участие в группах поддержки для того, чтобы оставаться трезвым. Вы покажете команде DISP, что ваше выздоровление происходит более быстрыми темпами, и вы добились хороших успехов в достижении целей лечения. Вы будете иметь как минимум один контакт в суде в месяц. Для перехода к этапу V, вам необходимо будет пройти, по крайней мере, 60 дней имеющих силу проверок на наличие спиртного и наркотиков в вашем организме.

Этап V - На этапе V вы будете заканчивать лечение и работать над обеспечением стабильного и поддерживающего образа жизни. Некоторые лица могут продолжать лечение, это совершенно нормально и хорошо. Вы будете иметь как минимум один контакт в суде в месяц. На этом этапе вы будете работать над созданием своей сети поддержки трезвости и участвовать в деятельности, направленной на благо общества. До того, как вы будете готовы к церемонии окончания вашего участия в программе, все ваши штрафы и сборы должны быть полностью уплачены. Для перехода к окончанию вашего участия в программе, вам необходимо будет пройти, по крайней мере, 90 дней имеющих силу проверок на наличие спиртного и наркотиков в вашем организме.

Этап VI - После завершения этапа V вы будете в статусе выпускника программы. Этап VI — это признание судом того, что вы успешно завершили 5 этапов программы DISP. Требования после окончания участия в программе DISP: посещать суд один раз в 6 месяцев, сдавать

произвольные анализы мочи (UA), вести трезвый образ жизни и иметь сеть поддержки, а также посетить 1 инструктаж программы DISP для того, чтобы поделиться своим опытом участия в программе DISP и ответить на вопросы.

Мы все с нетерпением ждем этого важного события в вашей жизни. Мы надеемся, что вы установили трезвый, здоровый и продуктивный образ жизни. Помните, что процесс вашего восстановления — это непрерывный процесс. В рамках программы DISP вам предоставляется возможность очень уверенного начала нового уклада жизни, ведущего вас к достижению благородных целей на протяжении всей жизни. Мы приглашаем вас продолжить работу в качестве выпускников судебной программы и поделиться своим опытом на инструктаже по программе DISP и выпускных церемониях. Вы можете быть приятно удивлены и вознаграждены тем значительным влиянием, которое вы можете оказать, помогая другим в преодолении их зависимости.

<p><b>Этап I</b> <b>Острая необходимость в стабилизации (60 дней)</b></p>	<p>Еженедельный контакт с судом ~ Ежедневные звонки по телефону линии UA/произвольные анализы мочи (UA) ~ Произвольные посещения на дому (при совершении тяжкого преступления) ~ Посещения представителя службы надзора за ходом испытательного срока (при совершении тяжкого преступления) ~ Программы SCRAM или OSM ~ Выполнение плана лечения ~ Выполнение требований, предъявляемых сотрудником, осуществляющим надзор за ходом испытательного срока, и куратором вашего дела ~ Составление плана оплаты с участием службы Vigilnet ~ Анализ плана по делу ~ 14 дней имеющих силу проверок на наличие спиртного и наркотиков в вашем организме для перехода к этапу II</p>
<p><b>Этап II</b> <b>Клиническая стабилизация (90 дней)</b></p>	<p>Контакт с судом не менее 3 раза в месяц ~ Ежедневные звонки по телефону линии UA/произвольные анализы мочи (UA) ~ Произвольные посещения на дому (при совершении тяжкого преступления) ~ Посещения представителя службы надзора за ходом испытательного срока (при совершении тяжкого преступления) ~ Программы SCRAM или OSM ~ Выполнение плана лечения ~ Выполнение требований, предъявляемых сотрудником, осуществляющим надзор за ходом испытательного срока, и куратором вашего дела ~ Выполнение плана оплаты с участием службы Vigilnet ~ Анализ плана по делу ~ 30 дней имеющих силу проверок на наличие спиртного и наркотиков в вашем организме для перехода к этапу III</p>
<p><b>Этап III</b> <b>Просоциальная адаптация (90 дней)</b></p>	<p>Контакт с судом не менее 2-х раз в месяц ~ Ежедневные звонки по телефону линии UA/произвольные анализы мочи (UA) ~ Произвольные посещения на дому (при совершении тяжкого преступления) ~ Посещения представителя службы надзора за ходом испытательного срока (при совершении тяжкого преступления) ~ Выполнение плана лечения ~ Выполнение требований, предъявляемых сотрудником, осуществляющим надзор за ходом испытательного срока, и куратором вашего дела ~ Участие в группах поддержки и деятельности на благо общества ~ Создание сети поддержки трезвости ~ Анализ плана по делу ~ Анализ финансового планирования и составление бюджета с куратором дела ~ Планирование участия в общественных работах ~ 45 дней имеющих силу проверок на наличие спиртного и наркотиков в вашем организме для перехода к</p>
<p><b>к этапу IV</b> <b>Адаптивная абилитация (120 дней)</b></p>	<p>Контакт с судом не менее 1 раза в месяц ~ Ежедневные звонки по телефону линии UA/произвольные анализы мочи (UA) ~ Произвольные посещения на дому (при совершении тяжкого преступления) ~ Посещения представителя службы надзора за ходом испытательного срока (при совершении тяжкого преступления) ~ Выполнение плана лечения ~ Выполнение требований, предъявляемых сотрудником, осуществляющим надзор за ходом испытательного срока, и куратором вашего дела ~ Участие в группах поддержки и деятельности на благо общества ~ Анализ плана по делу ~ Выполнение плана оплаты с участием службы Vigilnet ~ Анализ финансового планирования и составление бюджета с куратором дела ~ ~ Начало участия в общественных работах ~ 60 дней имеющих силу проверок на наличие спиртного и наркотиков в вашем организме для перехода к</p>
<p><b>этапу V</b> <b>Непрерывное лечение (180 дней)</b></p>	<p>Контакт с судом не менее 1 раза в месяц ~ Ежедневные звонки по телефону линии UA/произвольные анализы мочи (UA) ~ Возможное сокращение количества контактов с представителями службы надзора за ходом испытательного срока ~ Выполнение плана лечения ~ Участие в группах поддержки и деятельности на благо общества ~ Сохранение сети поддержки трезвости ~ Составление плана непрерывного лечения со специалистом, проводящим лечение ~ Анализ плана по делу ~ Уплата всех сборов полностью *до получения статуса выпускника ~ 90 дней имеющих силу проверок на наличие спиртного и наркотиков в вашем организме для перехода к</p>

## ГРУППЫ ПОДДЕРЖКИ В МЕСТНОМ СООБЩЕСТВЕ

После того, как участники программы DISP освоятся с требованиями испытательного срока и приступят к лечению, они должны посещать как минимум две (2) встречи группы самопомощи по месту жительства каждую неделю. Многие лица предпочитают посещать собрания групп анонимных алкоголиков, но существуют и другие группы, которые соответствуют этому требованию. Примерами утвержденных групп являются «Анонимные алкоголики» (AA), «Анонимные наркоманы» (NA), «SMART», «Refuge Recovery», «Wellbriety», «Celebrate Recovery» и «Women for Sobriety».

Местные группы самопомощи приносят вам пользу различными способами. В них предлагается опыт, сила и надежда другим, чтобы они могли решить общую проблему. Они представляют собой социальные сети и обеспечивают возможности для выздоравливающих лиц подружиться с другими, не употребляющими наркотиков и спиртного. Они обеспечивают участие в жизни общества без спиртного и наркотиков. В конце концов все проходят курс лечения и испытательный срок, но всегда есть местные группы поддержки, которые помогут вам в процессе выздоровления после завершения испытательного срока.

Вы будете посещать встречи местных групп поддержки в течение всего испытательного срока и должны найти «домашнюю группу», где вы будете чувствовать комфорт и радушие. Для каждого можно найти соответствующую группу для встреч. Участие в некоторых встречах ограничено по признаку пола, сексуальной ориентации, языка, курения или по другим признакам. Вы должны попробовать принять участие в различных встречах для того, чтобы найти те, которые подходят вам больше всего.

Вы должны посещать встречи в разные дни недели и нужное их количество каждую неделю. Недопустимо ждать до конца месяца и пытаться "наверстать упущенное" количество встреч группы поддержки. Вы доказываете тот факт, что вы присутствовали на встрече, предоставляя регистрационный документ, подписанный секретарем или председателем собрания. Кураторы дел по программе DISP предоставят бланк документа для регистрации посещаемости групповых встреч. Вы должны только написать на нём свое имя. Название встречи, дата встречи и подпись должны быть вписаны лицом, подписавшим бланк. Каждый раз, когда вы приходите в здание суда либо на судебное заседание, либо на встречу с куратором вашего дела, вы должны предъявлять документ о посещаемости встреч групп. Если вам трудно найти группы поддержки в местном сообществе, вам следует поговорить с вашим куратором дела или поставщиком услуг для лечения. Два хороших ресурса — это сайты групп AA и NA - [pdxaa.com](http://pdxaa.com) и [portlandna.com](http://portlandna.com).

## ТРУДОУСТРОЙСТВО

Необходимо, чтобы вы работали на полную ставку, если судья не одобрил иное условие в письменной форме.

Полная занятость; Полная занятость составляет трудовая занятость в течение от 35 до 50 часов

в неделю. Вы можете работать на нескольких работах для того, чтобы удовлетворить требование трудовой занятости. Вы должны предоставить документацию о наличии у вас работы. Корешки выписок из платежной ведомости, на которых указаны имя/название работодателя, адрес, номер телефона, сумма заработной платы, суммы удержаний и/ или формуляры W2, подтверждают трудовую занятость.

Частный предприниматель; Если вы работаете не по найму, вы должны предъявить доказательство ежеквартальной подачи налоговой декларации, включая отмененные чеки, в федеральное налоговое управление IRS и налоговое управление штата ODR. Куратор вашего дела предоставит вам журнал самозанятости, который вы будете использовать для регистрации самостоятельной трудовой занятости, пока вы являетесь частным предпринимателем. Частное предпринимательство — это привилегия. Если вы не можете документально подтвердить это, вам, возможно, придется найти работу, которую вы можете документально подтвердить.

Отсутствие работы; Если вы безработный, вы должны будете документально подтвердить свой поиск работы. В некоторых случаях вас направят работать над поиском работы со специалистом по трудоустройству.

Учащийся; Если вы учитесь на дневном отделении учебного заведения, вы должны предоставить документы, подтверждающие сумму вашего дохода и расписание занятий. Суд требует предоставлять оценки за каждый семестр. Тот факт, что вы являетесь учащимся, не освобождает вас от каких-либо финансовых обязательств. Вы должны получить письменное разрешение суда на то, чтобы быть студентом дневного отделения или поступить в учебное заведение на очное обучение или в профессиональное училище, если вы делаете это вместо того, чтобы работать.

Наличие инвалидности; Вы должны предоставить документальное подтверждение наличия у вас инвалидности и описание льгот и пособий. Если вы являетесь недееспособным, вам, возможно, придется принять участие в выполнении работы на добровольных началах. Мы будем работать над тем, чтобы помочь вам найти правильное место.

На пенсии; Если вы на пенсии, вы должны получить разрешение суда на освобождение вас от выполнения требования о трудовой занятости. Суд может потребовать, чтобы вы предоставляли подтверждения выполнения работы на добровольных началах вместо работы по найму.

Лица, обеспечивающие обслуживание; Если вы обслуживаете детей или взрослых на дому, суд определит, является ли для вас разумным переход на другую работу или работу на добровольных началах. Вы должны получить письменное разрешение суда, чтобы быть лицом, предоставляющим обслуживание в полном объеме.

Вы должны немедленно уведомить своего куратора, если вы получили новую работу, уволились, были временно освобождены от работы или уволены.

### ВОЖДЕНИЕ АВТОТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА

В рамках программы DISP каждому участнику могут предоставить бесплатные ежемесячные проездные билеты компании TriMet. Не быть за рулем автомобиля тяжело, но это закон и требование программы. Наличие бесплатного месячного проездного билета поможет.



Вы не можете водить автомобиль по какой-либо причине без разрешения суда. В законе штата Орегон (ORS 801.360) даётся определение «транспортного средства» как любое транспортное средство, самоходное или предназначенное для самоходного движения. Сюда относятся гольфкары, лодки, внедорожные транспортные средства для отдыха, багги для езды по дюнам, велосипеды для езды по грязи, снегоходы, моторизованные скутеры, водные мотоциклы, самолеты или любое другое транспортное средство, приводимое в движение мотором, газом, дизельным топливом или электричеством.

Вы не можете управлять каким-либо транспортным средством на любой дороге, улице или в общественных местах, открытых для публики. «Помещения, открытые для публики», включают в себя автомобильные стоянки и все другие места, которые доступны для транспортных средств и не забаррикадированы. К ним относится ваша собственная дорога. Единственным исключением является езда на газонокосилках, вилочных погрузчиках и другом рабочем оборудовании на территории частной собственности. Вы должны получить письменное разрешение от вашего куратора, прежде чем вам разрешат управлять ими.

Если у вас две или менее судимостей за совершение преступления DUII, вы можете в какой-то момент получить право на получение водительского удостоверения определенного типа. Вам нужно будет поговорить с куратором вашего дела, чтобы завершить этот процесс. Вы можете не получить водительских прав или разрешения для поездок на работу до тех пор, пока суд не даст вам письменное разрешение. Даже если управление DMV уведомит вас о том, что вы имеете право на получение водительских прав, вам необходимо иметь разрешение суда. Вы должны выполнить оба требования управления DMV и получить разрешение суда, прежде чем сможете восстановить свои водительские права. Если вы находитесь за рулём автотранспортного средства без разрешения суда, вы нарушаете условия испытательного срока.

### ПОЛИТИКА В ОТНОШЕНИИ ПОЕЗДОК

Для любой поездки за пределы штата необходимо письменное разрешение судьи. Поездка, когда вы находитесь вдали от своего дома или можете пропустить анализ мочи (UA), требует письменного разрешения. Вы можете получить бланк запроса на командировку у куратора вашего дела. Бланк запроса должен быть заполнен полностью. Судья, куратор вашего дела, поставщик услуг для вашего лечения и сотрудник, надзирающий за ходом вашего испытательного срока, должны одобрить поездку. Выполнение вами требований испытательного срока и лечения будет играть роль при рассмотрении вашего запроса на поездку. Вы должны запланировать, по крайней мере, за две недели до поездки, сделать это. От вас могут потребовать предоставить документацию и контактную информацию для вашей поездки. Если вы будете находиться за пределами своего места жительства в течение более 48 часов, вы должны получить разрешение суда, даже если вы будете находиться в штате Орегон. Нам всегда необходимо иметь хорошую связь для общения.

### КОНТАКТ С ПОЛИЦИЕЙ

Контакты с полицией не запрещены. Если вам нужна помощь полиции, свяжитесь с ними.

Тем не менее, вы должны сообщить обо всех контактах с полицией работника программы DISP. Вы должны немедленно сообщить обо всех контактах с полицией куратору вашего дела или сотруднику, осуществляющему надзор за ходом испытательного срока. К контакту с полицией относится любая ситуация, в которой сотрудники полиции попросили вас указать ваше имя и фамилию. Контакт с полицией включает в себя новые аресты и повестку в суд. Сюда относятся ситуации, в которых вы можете быть свидетелем или лицом, которое вызвало полицию. Контакты с полицией включают в себя случаи, когда полиция хотела бы поговорить с вами. Если вы скрылись с места происшествия или не были рядом, чтобы поговорить с полицией. Если вы узнаете, что в отношении вас существует ордер, если вы являетесь предметом расследования или если вас разыскивают в качестве свидетеля, вы должны сообщить об этом. Если вы получили повестку в суд или запретительный ордер, вы должны сообщить об этом. Если вы являетесь участником судебного процесса или банкротства, вы должны сообщить об этом.

Если полицейский просит предоставить ваше имя и фамилию, то ваше имя и фамилия могут быть проверены на компьютере. Суд получает уведомление о том, что сотрудник полиции имел с вами контакт. Когда вы сообщаете о контакте с полицией своему куратору, вы должны предоставить все необходимые данные. Частично-правдивое описание ситуации и опущение деталей могут рассматриваться как нарушения.

### ИЗМЕНЕНИЯ МЕСТА ПРОЖИВАНИЯ, СОСТАВА ПРОЖИВАЮЩИХ ВМЕСТЕ С ВАМИ

Уведомление о любом изменении места жительства должно быть сделано до переезда. Вы должны получить разрешение суда, прежде чем переехать на место жительства по новому адресу. Это включает в себя проживание с родственниками, друзьями и другими лицами. Вы должны иметь письменное разрешение суда на проживание за пределами округа Малтнома. Вы должны постоянно сообщать нам, где вы живете и с кем вы живете.

Когда состав проживающих с вами лиц меняется, вы должны уведомить об этом суд. Если кто-либо переезжает жить к вам или остается жить с вами более трех дней в течение одной недели, вы должны сообщить об этом. Если вы регулярно проводите ночь в другом месте проживания, вы должны предоставить адрес.

Любое лицо, которое остановилось у вас, проживает с вами или делит с вами комнату, должно подписать документ, согласно которому в доме не должно находиться спиртного/наркотиков, и уведомление о правилах пользования автомобилем. Эти документы должны быть подписаны и возвращены в первую неделю пребывания лица в вашем месте проживания.

### ВЛАДЕНИЕ ОРУЖИЕМ И ЕГО ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

В соответствии с законом штата Орегон (ORS 166.270) любому осужденному преступнику запрещается владеть оружием или иметь какое-либо огнестрельное оружие или другое оружие. Преступник, обладающий огнестрельным оружием или другим оружием, совершает преступление «преступник, владеющий огнестрельным оружием» и/или «преступник,

владеющий оружием, подлежащим ограничениям». Если вы были осуждены за совершение тяжкого уголовного преступления, на вас распространяется действие этого закона, и не имеете права иметь огнестрельное оружие или какое-либо оружие в любое время. Вы не можете управлять на транспортным средством, где есть огнестрельное или другое оружие.

Если вы осуждены за совершение преступления средней тяжести и ранее не имели судимости за совершение тяжкого преступления, вам запрещено владеть «оружием, огнестрельным оружием или опасными животными» в течение срока испытательного срока (ORS 137.540). Это означает, что вы должны удалить все огнестрельное оружие из своего места проживания. Вы не можете отправиться на охоту или иным образом обращаться с огнестрельным оружием, когда вы на испытательном сроке. Вы должны удалить все остальное оружие из своего места жительства, а также удалить оттуда транспортное средство. Вы не можете находиться в транспортном средстве, в котором присутствует огнестрельное оружие или другое оружие.

### ШТРАФЫ, ОЦЕНКИ И ДРУГИЕ СБОРЫ

В рамках программы DISP предоставят отсрочку для уплаты штрафа за совершение преступления DUII в размере 1-2 тысяч долларов. Вы не будете должны уплатить штраф за совершение преступления DUII, когда вы закончите свой испытательный срок.

Вы будете должны уплатить некоторые сборы и взносы. Вы можете работать со своим куратором по ведению дел и надзирателем за ходом испытательного срока (PO), чтобы отменить их, завершив общественные работы. Эти суммы будут зависеть от характера и количества имеющихся судимостей. В большинстве случаев сумма сборов и штрафов, которые вы должны уплатить, составит менее 500 долларов.

Возмещение может быть назначено за причинение ущерба или нанесение травмы, связанных с совершённым вами преступлением DUII. Этот вопрос будет рассматриваться в суде и оцениваться в каждом конкретном случае. В некоторых случаях общественные работы также могут использоваться для возмещения потерь. Вы будете работать с куратором по вашему делу и надзирателем PO над разработкой планов оплаты или поиском общественных работах.

Все сборы, оценки и возмещения потерь должны быть произведены за 30 дней до окончания испытательного срока. Если ваш испытательный срок отменен, вы должны уплатить все штрафы, сборы и взносы.

Если ваше дело является правонарушением средней тяжести, вы будете платить 15 долларов в месяц в службу по надзору за испытательным сроком округа Малтнома (ММР). Если ваше дело является делом о тяжком уголовном преступлении, оплата составит 35 долларов в месяц. Округом Малтнома вам будет выставлен счет за это.

Штрафы и сборы в делах, которые вы могли иметь до участия в программе DISP, не могут измениться. Если вы выносите на рассмотрение текущие дела об испытательном сроке, вам нужно будет пересмотреть суммы задолженности по каждому делу и посмотреть, что можно

сделать, если возможно.

### ПРЕКРАЩЕНИЕ УЧАСТИЯ В ПРОГРАММЕ

Возможна отмена испытательного срока и исключение из программы. В некоторых случаях лица заключают договор до того, как их исключают из программы DISP. Это попытка предоставить возможность четко объяснить, какие проблемы и решения возможны. Мы хотим избежать исключения участников из программы. Причины исключения из числа участников программы могут быть разными. Наиболее распространенными факторами, приводящими к исключению из числа участников программы, являются: несоблюдение рекомендаций относительно лечения, неспособность участвовать в предоставленном лечении, постоянная нечестность и вождение автомобиля.

### ЖАЛОБЫ И ПРЕТЕНЗИИ

Участие в испытательном сроке программы DISP и выздоровление нелегкая задача. Между вами и лицами, с которыми вы работаете в команде программы DISP, могут возникать конфликты. Участвуя в программе DISP, вы имеете право высказывать свое мнение, давать рекомендации и разделять мнение о претензиях. Если вы хотите подать жалобу, вы можете связаться с координатором программы DISP по этим вопросам. Вы можете связаться с Джоном Дитером по электронной почте или по телефону. Вы не будете наказаны или не получите отрицательный ответ от суда за подачу жалобы. Все жалобы будут рассмотрены.

### ПАРТНЁРЫ ПРОГРАММЫ DISP

#### Компания Vigilnet Northwest (SCRAM)

511 SW 10<sup>th</sup> Ave. Suite 914 Portland, OR 97205  
1-888-381-8881 опция 3

#### Телефонный мониторинг OSM

1-888-644-7808

#### Компания Treatment Services Northwest

Юго-восточный офис в. Грешем  
1584 NE 8<sup>th</sup> St. Suite 101 Gresham, OR 97030  
Телефон: 503-491-1649

#### Компания Treatment Services Northwest

Офис на северо-востоке города  
948 NE 102<sup>nd</sup> Avenue, Plaza 102, Suite 101  
Portland, OR 97220  
Телефон: 503-257-0381

Испытательный срок

Комната 232 здания суда округа Малтнома (для первоначальной регистрации)  
Здание Mead, 421 SW 5th Ave Portland, OR 97204  
Телефон: (503) 988-3747

Служба оценки проблемы злоупотребления спиртным и наркотиками в г. Портленд (ADES)

506 SW 6<sup>th</sup> Ave. Suite 611  
Portland, OR 97205  
Телефон: 503-719-5741  
adesptld@comcast.net

Билетная касса компании TriMet

701 SW 6th Ave (площадь первооткрывателей) Portland, OR 97204  
Телефон: 503- 238-7433

ПОДПИСАННОЕ ПОДТВЕРЖДЕНИЕ

Я, \_\_\_\_\_, прочитал(-а)/мне был прочитан справочник программы DISP и согласен(-сна) с условиями, изложенными в справочнике. Я получил(-а) копию этого справочника и настоящего соглашения. Мне была предоставлена возможность задать вопросы. Если я что-либо не понимаю в этом справочнике, я понимаю, что могу я задавать вопросы в суде.

Подпись участника: \_\_\_\_\_ Дата:

Подпись свидетеля: \_\_\_\_\_ Дата:

Пожалуйста, отсоедините этот документ от справочника. Ваш куратор предоставит вам копию соглашения. Подпишите и верните этот документ вместе с оставшимися приложениями.